



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

HANDELSREGISTER

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

REGISTRO DELLE IMPRESE

Gesch. Berufskammern,

Gesch. Wirtschaftsverbände,

Betreff: Digitalen Domizil

In Erwartung der Umwandlung des Dekrets in Gesetz erachten wir es für sinnvoll, die Neuerungen in Hinblick auf die zertifizierte elektronische Post **gemäß Art. 37 („Bestimmungen zur Förderung der Nutzung der zertifizierten elektronischen Post in den Beziehungen zwischen Verwaltung, Unternehmen und Freiberuflern“)** des Gesetzdekrets vom 16. Juli 2020, Nr. 76, das am 17. Juli in Kraft getreten ist, sowie die Kontrollen ankündigen, die das Handelsregister durchzuführen hat.

In den neuen Bestimmungen ist nun nicht mehr von Eintragung der eigenen „zertifizierten E-Mail-Adresse“, sondern des eigenen „**digitalen Domizils**“ die Rede.

Die Änderungen betreffen Gesellschaften und Einzelunternehmen sowie Freiberufler, die in Berufsalben oder -verzeichnissen eingetragen sind.

Das Dekret sieht bei Unterlassung der Mitteilung des eigenen digitalen Domizils an das Handelsregister zudem neue **Strafen** vor (die im Vergleich zu vorher verdoppelt bzw. verdreifacht wurden).

Nachfolgend die Neuerungen im Zusammenhang mit dem **digitalen Domizil** des Unternehmens im Sinne des Art. 37:

1) Gesuch um (erste) Eintragung in das Handelsregister von Einzelunternehmen und Gesellschaften: gilt ab 17. Juli 2020 und auch nach dem 1. Oktober 2020

- Erhält das Handelsregister ein Gesuch um (erste) Eintragung eines Einzelunternehmens oder einer Gesellschaft, auf dem kein digitales Domizil angegeben ist, wird die Bearbeitung des Gesuches in Erwartung des digitalen Domizils vorübergehend eingestellt.
- Wird innerhalb der Frist, die das Amt des Handelsregisters gewöhnlich bei der Bearbeitung von Gesuchen und Meldungen stellt (zehn Tage), kein gültiges und dem Unternehmen spezifisch zuteilbares digitales Domizil mitgeteilt, so stellt dies einen Grund für die Ablehnung des Gesuches dar.
- Auf jeden Fall kann das digitale Domizil, das von der beantragenden Partei nicht angegeben wurde, nicht durch ein von Amts wegen zugeordnetes Domizil (siehe dazu

Das vorliegende Dokument stellt gemäß G.v.D. Nr. 82/2005 in ausgedruckter Form eine Kopie des originalen digitalen Dokuments dar, welches mit digitaler Unterschrift versehen wurde.

Il presente documento, se stampato, riproduce in copia l'originale informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del d. lgs. n. 82/2005.

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 627
handelsregister@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218
ISO-Zertifizierung 9001:2015

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 627
registroimprese@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218
certificazione ISO 9001:2015



Punkt 2.2.c) ersetzt werden. Daraus folgt, dass das unvollständige und nicht fristgerecht Gesuch vom Amt abgelehnt werden muss.

- Ab 17. Juli tritt 2020 die Verfügung außer Kraft, welche die vorübergehende Einstellung (für einen Zeitraum von 45 Tagen bzw. drei Monaten, je nach Rechtsform des Antragstellers) von Gesuchen, auf denen keine zertifizierte E-Mail-Adresse angegeben war, deren Ablehnung bei Nichterfüllung und die Einleitung der Eintragung von Amts wegen vorsah.

2.1) Bereits im Handelsregister eingetragene Einzelunternehmen und Gesellschaften: Übergangsbestimmungen ab 17. Juli 2020 BIS zum 1. Oktober 2020

- Die Einzelunternehmen, die bereits im Handelsregister eingetragen und aktiv sind, keinem Konkursverfahren unterliegen und ihr digitales Domizil noch nicht mitgeteilt haben, müssen dies innerhalb 1. Oktober 2020 nachholen. Dieselbe Pflicht gilt auch für Unternehmen in Gesellschaftsform, die bereits im Handelsregister eingetragen sind und ihr digitales Domizil noch nicht mitgeteilt haben.
- Bis zum 1. Oktober 2020 können somit Gesuche und Meldungen bearbeitet werden, die von Einzelunternehmen und Gesellschaften eingereicht werden, auch wenn die Position des Unternehmens kein digitales Domizil aufscheint oder dieses von Amts wegen gelöscht wurde, d.h. ein nicht aktives bzw. verfallenes digitales Domizil eingetragen ist.
- Es tritt somit die Verfügung außer Kraft, welche die vorübergehende Einstellung (für einen Zeitraum von 45 Tagen bzw. drei Monaten, je nach Rechtsform des Antragstellers) von Gesuchen, auf denen keine zertifizierte E-Mail-Adresse angegeben war, deren Ablehnung bei Nichterfüllung und die Einleitung der Eintragung von Amts wegen vorsah.

2.2) Bereits im Handelsregister eingetragene Einzelunternehmen und Gesellschaften: Gesuche und Meldungen, die NACH dem 1. Oktober 2020 eingereicht werden

- Bei Gesuchen oder Meldungen, die NACH dem 1. Oktober 2020 von Einzelunternehmen oder Gesellschaften eingereicht werden, die am Handelsregister ihr digitales Domizil nicht innerhalb der gesetzlich vorgesehenen Frist gemeldet haben bzw. deren digitales Domizil zuvor von Amts wegen gestrichen wurde, geht das Handelsregister wie folgt vor:
 - a) Gegenüber dem Inhaber des Einzelunternehmens wird die Strafe gemäß Artikel 2194 Zivilgesetzbuch in dreifacher Höhe nach der Aufforderung seitens des Handelsregisterführers, die Eintragung des digitalen Domizils innerhalb von dreißig Tagen richtigzustellen, verhängt;

Das vorliegende Dokument stellt gemäß G.v.D. Nr. 82/2005 in ausgedruckter Form eine Kopie des originalen digitalen Dokuments dar, welches mit digitaler Unterschrift versehen wurde.

Il presente documento, se stampato, riproduce in copia l'originale informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del d. lgs. n. 82/2005.



- b) Gegenüber den Verwaltern der Gesellschaft wird die Strafe gemäß Artikel 2630 Zivilgesetzbuch in doppelter Höhe verhängt (für die Gesellschaften hat der Gesetzgeber keine vorhergehende Aufforderung vorgesehen);
- c) Nach Verstreichen der Frist, die dem Einzelunternehmen gestellt wurde, erteilt das Amt im Zuge der Verhängung der Strafe von Amts wegen ein neues digitales Domizil, das über eine nationale Ausschreibung der Consip S.p.A. erworben wird, und trägt das Gesuch oder die Meldung des Einzelunternehmens oder der Gesellschaft ein.

3) Amtskontrollen nach dem 1. Oktober 2020

Nach dem 1. Oktober 2020 ersucht das Amt des Handelsregisters bei Erhebung eines nicht aktiven digitalen Domizils (auch infolge einer entsprechenden Meldung) den Einzelunternehmer oder die Gesellschaft, innerhalb von dreißig Tage ein neues digitales Domizil anzugeben.

Sind die dreißig Tage verstrichen, ohne dass der Unternehmer oder die Gesellschaft Einspruch erhoben oder der Aufforderung nachgekommen sind, nimmt das Amt mit eigenem Beschluss die Streichung der Adresse aus dem Handelsregister vor und leitet gleichzeitig folgende Verfahren ein:

- a) Verhängung der Strafe gemäß Artikel 2194 Zivilgesetzbuch in dreifacher Höher gegenüber dem Inhaber des Einzelunternehmens;
- b) Verhängung der Strafe gemäß Artikel 2630 Zivilgesetzbuch in doppelter Höhe gegen den Verwaltern der Gesellschaft;
- c) Die Zuweisung von Amts wegen eines neuen digitalen Domizils, das über die nationale Ausschreibung der Consip S.p.A. erworben wurde.

Es wird daran erinnert, dass für die Eintragung des digitalen Domizils und eventuell nachfolgende Änderungen keine Stempelsteuern oder Sekretariatsgebühren geschuldet sind.

Für weitere Erklärungen stehen wir jederzeit gerne zur Verfügung.

Das vorliegende Dokument stellt gemäß G.v.D. Nr. 82/2005 in ausgedruckter Form eine Kopie des originalen digitalen Dokuments dar, welches mit digitaler Unterschrift versehen wurde.

Il presente documento, se stampato, riproduce in copia l'originale informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del d. lgs. n. 82/2005.



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

HANDELSREGISTER

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

REGISTRO DELLE IMPRESE

Spettabili Ordini,

Spettabili Associazioni di Categoria,

Oggetto: Domicilio Digitale

Si ritiene opportuno, in attesa della conversione di legge, anticipare le novità normative in materia di posta elettronica certificata contenute nell'**articolo 37**, rubricato "**Disposizioni per favorire l'utilizzo della posta elettronica certificata nei rapporti tra Amministrazione, imprese e professionisti**", del D.L. decreto legge 16 luglio 2020, n. 76 in vigore dal 17 luglio scorso, e le verifiche che l'ufficio del Registro delle imprese è chiamato a compiere.

Nelle modifiche introdotte non si parla più di iscrizione del proprio "indirizzo di posta elettronica certificata", ma del proprio "**domicilio digitale**".

Le modifiche riguardano sia le imprese costituite in forma societaria che quelle in forma di impresa individuale e sia i professionisti iscritti in albo od elenchi. Sono state introdotte **sanzioni** (raddoppiate o triplicate rispetto al passato) a carico di coloro che non adempiono in merito alla comunicazione del proprio domicilio digitale al Registro delle imprese.

Qui in sintesi le novità in materia di **domicilio digitale** dell'impresa contenute nell'art. 37:

1) Domanda di (prima) iscrizione nel Registro delle imprese di imprenditori individuali e società: in vigore al 17 luglio 2020 e valide anche dopo il 1° ottobre 2020:

- L'ufficio del Registro delle imprese che riceve una domanda di (prima) iscrizione da parte di un'impresa individuale o collettiva che non ha indicato il proprio domicilio digitale, sospende la domanda in attesa che la stessa sia integrata al domicilio digitale.
- L'omessa indicazione del domicilio digitale, valido e univocamente riconducibile all'impresa, costituisce motivo di rigetto della domanda, una volta che siano trascorsi i termini che ordinariamente l'ufficio assegna nel corso dell'istruttoria delle domande e denunce (dieci giorni).
- In ogni caso, in fase di (prima) iscrizione, il domicilio digitale non indicato dalla parte nella domanda non può essere sostituito da quello attribuito dall'ufficio, alla stregua di quanto avviene nell'ipotesi **2.2.c**; ne consegue che la domanda incompleta e non regolarizzata nei termini assegnati dall'ufficio deve essere rigettata.

Das vorliegende Dokument stellt gemäß G.v.D. Nr. 82/2005 in ausgedruckter Form eine Kopie des originalen digitalen Dokuments dar, welches mit digitaler Unterschrift versehen wurde.

Il presente documento, se stampato, riproduce in copia l'originale informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del d. lgs. n. 82/2005.

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 627
handelsregister@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218
ISO-Zertifizierung 9001:2015

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 627
registroimprese@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218
certificazione ISO 9001:2015



- Dal 17 luglio cessa di avere applicazione il procedimento che prevedeva la sospensione di questa tipologia di istanze, se prive dell'indirizzo di posta elettronica certificata (per 45 giorni o 3 mesi, a seconda della natura giuridica del soggetto), il loro rigetto in caso di inadempienza, e il conseguente avvio del procedimento di iscrizione d'ufficio del loro contenuto.

2.1) Imprenditori individuali e società già iscritti nel Registro delle imprese: disposizioni transitorie valide dal 17 luglio 2020 FINO al 1° ottobre 2020:

- Le imprese individuali già iscritte nel Registro delle imprese, attive e non soggette a procedura concorsuale, che non hanno già iscritto il proprio domicilio digitale, sono tenute a farlo entro il 1° ottobre 2020; al medesimo adempimento sono tenute anche le imprese costituite in forma societaria già iscritte, che non hanno precedentemente comunicato il proprio domicilio digitale.
- Fino al 1° ottobre 2020, pertanto, potranno avere corso le domande e le denunce presentate dalle imprese individuali e da quelle costituite in forma societaria, anche se nella posizione dell'impresa non è iscritto il domicilio digitale, o è stato cancellato d'ufficio, ovvero è iscritto un domicilio digitale inattivo, cioè scaduto.
- Cessa così di avere applicazione il procedimento che prevedeva la sospensione di questa tipologia di istanze, se prive dell'indirizzo di posta elettronica certificata (per 45 giorni o tre mesi, a seconda della natura giuridica del soggetto), il loro rigetto in caso di inadempienza, e il conseguente avvio del procedimento di iscrizione d'ufficio del loro contenuto.

2.2) Imprenditori individuali e società già iscritti nel Registro delle imprese: domande e denunce presentate DOPO il 1° ottobre 2020:

- Per le domande o denunce presentate DOPO il 1° ottobre 2020, da imprese individuali o imprese costituite in forma societaria che non hanno indicato al Registro delle imprese il proprio domicilio digitale entro il termine di legge, o il cui domicilio digitale sia stato precedentemente cancellato d'ufficio, l'ufficio procederà con:
 - a) L'irrogazione della sanzione di cui all'articolo 2194 del Codice Civile nei confronti del titolare dell'impresa individuale, in misura triplicata, previa diffida a regolarizzare l'iscrizione del proprio domicilio digitale entro il termine dei trenta giorni da parte del Conservatore del Registro delle imprese;
 - b) L'irrogazione della sanzione prevista dall'articolo 2630 del Codice Civile nei confronti degli amministratori della società, in misura raddoppiata (per le società il legislatore non ha previsto l'invio della preventiva diffida ad adempiere);

Das vorliegende Dokument stellt gemäß G.v.D. Nr. 82/2005 in ausgedruckter Form eine Kopie des originalen digitalen Dokuments dar, welches mit digitaler Unterschrift versehen wurde.

Il presente documento, se stampato, riproduce in copia l'originale informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del d. lgs. n. 82/2005.



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

HANDELSREGISTER

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

REGISTRO DELLE IMPRESE

- c) L'ufficio del Registro delle imprese, scaduto il termine assegnato all'impresa individuale, e contestualmente all'irrogazione della sanzione, assegnerà d'ufficio un nuovo e diverso domicilio digitale, acquisito tramite gara nazionale bandita dalla Consip S.p.A., procedendo all'iscrizione della domanda o denuncia presentata dall'impresa individuale o dalla società.

3) Le verifiche d'ufficio dopo il 1° ottobre 2020:

Dopo il 1° ottobre 2020, l'ufficio del Registro delle imprese che rileva, anche a seguito di segnalazione, un domicilio digitale inattivo, chiederà all'imprenditore individuale o alla società di provvedere all'indicazione di un nuovo domicilio digitale entro il termine di trenta giorni.

Decorsi trenta giorni da tale richiesta senza che vi sia opposizione o adempimento da parte dell'imprenditore o della società, l'ufficio procederà con propria determina alla cancellazione dell'indirizzo dal Registro delle imprese ed avvierà contestualmente i procedimenti per:

- a) L'irrogazione della sanzione dall'articolo 2194 del Codice Civile, in misura triplicata, nei confronti del titolare dell'impresa individuale;
- b) L'irrogazione della sanzione prevista dall'articolo 2630 del Codice Civile, in misura raddoppiata nei confronti degli amministratori della società;
- c) L'assegnazione d'ufficio di un nuovo e diverso domicilio digitale, acquisito tramite gara nazionale bandita dalla Consip S.p.A.

Si ricorda che l'iscrizione del domicilio digitale e le sue successive eventuali variazioni sono esenti dall'imposta di bollo e dai diritti di segreteria.

Si rimane a disposizione per ogni ulteriore chiarimento.

Mit freundlichen Grüßen

Cordiali saluti

Dr. Provvidenza Dichiarà
Amtsdirektorin Direttrice d'ufficio
Digitale Unterschrift gemäß Art. 24 des G.v.D. Nr. 82/2005
Firma digitale ai sensi dell'art. 24 del d. lgs. n. 82/2005

Das vorliegende Dokument stellt gemäß G.v.D. Nr. 82/2005 in ausgedruckter Form eine Kopie des originalen digitalen Dokuments dar, welches mit digitaler Unterschrift versehen wurde.

Il presente documento, se stampato, riproduce in copia l'originale informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del d. lgs. n. 82/2005.

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 627
handelsregister@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218
ISO-Zertifizierung 9001:2015

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 627
registroimprese@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218
certificazione ISO 9001:2015